

9. con B

L'ÉCHO

de Maskinongé

LE MERCREDI
2 SEPTEMBRE 2015

Volume 94 N° 15
13 800 exemplaires

www.lechodemaskinonge.com

**L'élégance...
au bout des doigts!**

Pose d'ongles • Soins des pieds

Carmelle Demers
Hygiéniste en soins de pieds
Technicienne en pose d'ongles

124, St-Charles, Maskinongé, QC • 819 626-0223



CONNAISSEZ-VOUS L'ARGOUSIER?

Saviez-vous que l'on retrouve dix producteurs d'argousier dans la région? L'Écho de Maskinongé est allé à la rencontre de Michel Arès, des Argousiers de Maskinongé, qui tente de faire connaître ce fruit depuis 2012.

PAGE 3

Photo TC Media - Pier-Olivier Gagnon

Vos Classées

Parution GRATUITE
sur VosClassées.ca
1 866 637-5236

**La criminalité
en baisse dans la MRC**

PAGE 2

Championnat annuel
Canadian Olympic Régata
de Kingston

**Jean-Sébastien
Fugère signe la
deuxième position**

PAGE 15

ÉQUIPEMENTS
G. GAGNON

101 BOULEVARD EST, MASKINONGÉ

819 227-2245
yvon.gagnon@equipementsgagnon.ca
www.equipementsgagnon.ca

**Nouvellement
arrivés
au Québec!**



Série CK10 2015

• 35 et 40 FORCES
à vitesse ou hydrostatique

+ ÉCONOMIQUE
+ PUISSANT



58379722



Les membres du Comité de sécurité publique de la MRC de Maskinongé, accompagnés du président du comité, Michel Isabelle et du capitaine Luc Marineau, directeur du poste de la Sûreté du Québec de la MRC de Maskinongé. (Photo TC Media - Pier-Olivier Gagnon)

Bilan annuel des activités 2014-2015 de la Sûreté du Québec

Moins de criminalité dans la MRC de Maskinongé

PIER-OLIVIER GAGNON
pier-olivier.gagnon@tc.tc

POPULATION. L'exercice 2014-2015 aura été très positif tant pour le Comité de sécurité publique que du poste de la Sûreté du Québec de la MRC de Maskinongé.

En matière de criminalité, la MRC de Maskinongé connaît une importante baisse de 9,7 % par rapport à la moyenne des quatre années précédentes.

Les crimes contre la propriété, les méfaits, les fraudes, les crimes contre la personne et les dossiers de stupéfiants ont connu un recul.

Au cours de la dernière année, la Sûreté du Québec a répondu à 5 907 appels sur l'ensemble du territoire.

SÉCURITÉ ROUTIÈRE

Le bilan routier de la dernière année s'est également amélioré.

Les policiers sont intervenus sur 658 collisions, soit 27 collisions de moins que la moyenne des quatre dernières années. Au total, 135 collisions ont nécessité un transport vers un centre hospitalier pour traiter des blessures mineures.

La Sûreté du Québec a couvert deux collisions mortelles au cours de l'année 2014-2015. Relativement aux règlements municipaux, les policiers ont émis un total de 336 constats d'infraction, soit 160 de moins que la moyenne des quatre dernières années.

Sur le territoire, les policiers ont participé à 23 activités de sensibilisation ou rencontres pour différentes problématiques sur le territoire.

«Nous sommes vraiment fiers de ce bilan. Nous avons une diminution à tous les niveaux et les efforts déployés par nos policiers et notre personnel civil sont toujours dans le but d'offrir un service de grande qualité pour obtenir des résultats comme nous présentons aujourd'hui», souligne le capitaine Luc Marineau, directeur du poste de la MRC de Maskinongé.

Le bilan de la criminalité en chiffres

- 9,7%**
Criminalité
- 9,4%**
Crimes contre la propriété
- 28,9%**
Méfaits
- 24%**
Fraudes
- 10,4%**
Crimes contre la personne
- 44,4%**
Dossiers de stupéfiants

CAPSULE HISTORIQUE...

1940-1960



La culture du lin

Après avoir été abandonné pendant plus d'un siècle, le lin revient à l'honneur à la fin des années 1930. À la suite de l'invasion allemande en Pologne, en septembre 1939, le Canada prend les mesures pour démarrer la culture du lin à filasse, car notre pays est sollicité par la Belgique et l'Angleterre pour fournir des toiles servant à couvrir les avions de chasse et à fabriquer des tentes, des sacs et des voiles de parachute, sans compter que l'huile extraite de la graine du lin entre dans la fabrication d'explosifs.

Grâce à l'initiative et au travail de nos agronomes Roy et Boivin ainsi que de

l'Union catholique des cultivateurs, une coopérative de lin s'organise sans délai dans le comté de Saint-Maurice. Le 28 février 1940, la Société Coopérative Agricole des Producteurs de Lin de St-Maurice reçoit son incorporation; elle regroupe Louiseville, Yamachiche et St-Sévère. La construction des usines, avec des ouvriers payés 15¢ de l'heure, commence au mois d'août 1940. Dix ans plus tard, la demande est déjà en baisse et, en 1960, l'expérience prend fin. La bâtisse de la Linerie de



Louiseville, sur Grande-Carrière, est vendue à l'homme d'affaires Paul Lessard, tandis que celle d'Yamachiche va à la Coopérative agricole pour la fabrication du beurre jusqu'en 1971.

Société d'histoire et de généalogie de Louiseville inc.

www.350e.ville.louiseville.qc.ca

Journée de la commémoration

On vous attend **dimanche le 6 septembre, à 12h30**, pour la journée de la Commémoration.

Offert gratuitement à la population.

Un autobus partira de l'Aréna de Louiseville afin de vous faire vivre les premiers moments de Louiseville anciennement appelé Rivière-du-loup. Le trajet historique se terminera au nouveau parc du Tricentenaire pour son inauguration.

Pour connaître la programmation complète: 350e.ville.louiseville.qc.ca

Pour informations:
350@ville.louiseville.qc.ca
819 228-9437 poste 2111

Partenaire officiel des Fêtes
Desjardins
Caisse de l'Ouest de la Mauricie

PARTENAIRE

«Au cœur de la vie des Louisevillois depuis 50 ans»

MASKI LOUISEVILLE
819 228-9448 www.maskiford.com



Présenté par **L'ÉCHO** de Maskinongé
www.lechodemaskinonge.com

tc • MEDIA

>6023694

FAITS DIVERS

■ Saint-Léon: la SQ découvre une plantation de cannabis

Les policiers de la Sûreté du Québec du poste de la MRC de Maskinongé ont découvert une plantation de cannabis sur le rang Barthélemy à Saint-Léon-le-Grand, jeudi matin. Cette perquisition a été menée dans le cadre du programme Cisaille de la Sûreté du Québec qui vise à contrer le trafic de cannabis et à éradiquer les lieux de production extérieurs et intérieurs. Sur place les policiers ont arrêté un homme de 70 ans. L'individu comparaitra au

Palais de justice de Trois-Rivières ultérieurement. Au total, ce sont près de 400 plants de cannabis ont été coupés et saisis. Les policiers ont pu découvrir cette plantation de cannabis grâce à de l'information provenant du public.



(Photo TC Media - Pier-Olivier Gagnon)

Elvis Starr de retour à la maison!



Après s'être produit à l'extérieur de la région durant plusieurs mois, **Elvis Starr**, alias Pierre Rainville revient à Louiseville pour présenter son tout nouveau spectacle «Elvis still alive».

Il vous fera revivre les plus grands succès d'Elvis lors de son événement du 17 octobre prochain à 20h. 15 musiciens seront sur scène pour l'occasion. Informations et billets au 1-866-722-4463.

Photo par Chantal Dubuc.com

tc • MEDIA Fier de vos succès!



L'argousier, ce petit fruit méconnu

Michel Arès, président des Argousiers de Maskinongé inc., entreprise en pleine expansion située à Saint-Édouard-de-Maskinongé.

(Photo TC Media - Pier-Olivier Gagnon)

PIER-OLIVIER GAGNON
pier-olivier.gagnon@tc.tc

SAINT-ÉDOUARD-DE-MASKINONGÉ. La production d'argousiers a débuté il y a plus d'une vingtaine d'années au Québec. Dans la région, ce sont 10 producteurs qui s'adonnent à cultiver, produire et commercialiser de différentes façons ce petit fruit encore méconnu.

C'est notamment le cas de Michel Arès, des Argousiers de Maskinongé, qui tente de faire connaître ce fruit depuis 2012.

«Je me suis intéressé à l'argousier parce que je cherchais à conserver la vocation agricole de notre terre. L'argousier est une plante dioïque (mâles et femelles) et j'étais intéressé à faire sa culture pour son potentiel de développement et pour ses multiples propriétés. Notre ferme comporte des activités dans le domaine agricole, forestier et touristique. On est considéré comme une culture émergente», confie M. Arès.

PROJET MULTIFONCTIONNEL

Le plan d'aménagement multifonctionnel de cette entreprise comprend la culture d'argousier et

de plantes mellifères qui permet de diversifier la production agricole de la ferme.

Cette initiative permet également de maintenir le paysage agroforestier et de protéger la biodiversité du secteur.

L'aménagement multifonctionnel proposé fait l'objet d'une implantation progressive de l'argousier. Cette pratique a permis l'implantation de la culture du petit fruit tout en maintenant la qualité du paysage et la récolte de fourrages (mil, luzerne, trèfle) en collaboration avec un agriculteur de Saint-Édouard.

UNE PREMIÈRE RÉCOLTE

Normalement, la récolte de l'argousier se fait tous les deux ans, mais puisque les plants ont débuté leur croissance lors de la création de l'entreprise de M. Arès, il était impossible de récolter avant.

Or, cette année, le président de l'entreprise en sera à sa première récolte.

«Nos plants se sont vraiment bien acclimatés à notre climat, même si cette plante vient d'Asie. Ici à Saint-Édouard, nous avons un sol propice pour cultiver l'argousier. On fera la première récolte cette année et on prévoit offrir la possibilité aux gens de venir cueillir l'argousier. Nous sommes

présentement en train d'élaborer nos équipements et de prévoir cette récolte.»

Présentement, les produits des Argousiers de Maskinongé sont disponibles au marché Jean-Talon de Montréal et à la Pousse-Santé de Louiseville.

Un kiosque sera également érigé lors du Festival de la galette de sarrasin de Louiseville où les produits de l'entreprise seront officiellement lancés.

Présentement, l'entreprise commercialise cinq produits alors qu'en réalité, l'argousier peut se traduire en pain, gelée, tisane, vinaigrette, moutarde, confiture, huile, gélule, jus, poudre et produits cosmétiques.

«On débute nos activités. Il ne faut pas sauter les étapes trop rapidement. Ma production ici est destinée principalement à la fabrication d'huile nutritive. On vise vraiment l'industrie pharmaceutique. Par contre, le fruit nous permet de faire des produits alimentaires et on offre quelques-uns de ces produits présentement. C'est une plante que Dieu nous a donné et qui est formidable», commente Michel Arès.

BIENTÔT DANS LES MARCHÉS?

Évidemment, M. Arès espère percer localement et compte promouvoir ses produits lors des événements populaires.

Les marchés publics figurent dans la mire de l'entreprise édouardienne qui compte s'y présenter d'ici les prochaines années.

À Saint-Édouard-de-Maskinongé, l'entreprise possède près de 4000 plants d'argousiers. Elle vise la production de 20 000 kg de ce petit fruit par année destinés au marché des produits pharmaceutiques, cosmétiques et des aliments naturels à partir de 2016. L'argousier occupe une superficie de sept hectares, soit le plus important verger d'ar-

Avis de clôture d'inventaire

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de M. Marc Elliott survenu le 22 décembre 2014, en son vivant résidant au 500, St-Louis, app. 113, Yamachiche, province de Québec, GOX 3L0, un inventaire des biens du défunt a été fait le 20 août 2015 par le liquidateur, devant Me Carmen Brouillette, notaire, conformément à la Loi.

Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Carmen Brouillette, notaire, 390, St-Laurent, Louiseville, province de Québec, JSV 1K3, téléphone: 819-228-9779.

Donné ce 20 août 2015
Brian Elliott, liquidateur

->6379065

gousiers en Mauricie. D'ailleurs, l'entreprise est certifiée biologique.

L'an dernier, le site des Argousiers de Maskinongé a accueilli les visiteurs d'un peu partout dans la région lors de la Journée portes ouvertes sur les fermes du Québec de l'Union des producteurs agricoles (UPA) de la Mauricie.

Cette ferme s'inscrit dans un projet pilote du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec (MAPAQ) pour son plan de multifonctionnalité.

Au Québec, on dénombre près de 60 producteurs d'argousier.

28 septembre :
Pommes, vins, alpagas
(1 repas, 2 dégustations, 3 visites) 107\$

30 septembre :
Québec en liberté 54\$

5 octobre :
Gould saveurs et culture écossaises
(2 repas) 142\$

20 novembre: St-Hyacinthe Gourmandises
Métiers d'art (1 repas) 95\$/pers.

13 décembre : DÉCEMBRE,
le Noël de Québec Issime à la Place des arts 154\$

club voyages
Super Soleil

Permis du Québec
Galeries du Cap 819 379-7661
Trois-Rivières 819 374-1050
Shawinigan 819 539-6943

Accompagnés par
Denyse Drainville

T.P.S. et T.V.Q. incluses. Taxe de 0,1% de l'O.P.C. non incluse

NOUVEAU!

SLP
ENTREPOSAGE
★ INTÉRIEUR & EXTÉRIEUR ★

SERVICE
Entreposage
POUR

- Bateaux
- Motos
- Spider
- Motorisés

Service d'hivernisation du moteur et d'emballage (SHRINK) vous permettant de laisser votre embarcation sur notre terrain en toute sécurité.

Locaux sécuritaires et clôturés
SURVEILLANCE PAR
SYSTÈME DE CAMÉRA

Contactez **Serge Vallières** 819.383.8663 ou 819.696.1301
716, Notre-Dame Sud, Louiseville

synAgri.ca
CULTIVEZ DIFFÉREMMENT

À mettre à votre agenda!
Journée Mais-Soya
Synagri-Dekalb à Maskinongé
Mardi 15 septembre 2015
Informez-vous!

VOICI VOS REPRÉSENTANTS DEKALB AUTORISÉS
POUR LA MRC DE MASKINONGÉ

Jean Grogg
Ferme Grogg Agro
Agent Synagri
Bur. : 819 227-3178
Cell. : 819 698-5565

Sandra Toupin, B.Sc. agr.
Représentante Synagri
Bur. : 450 752-1081
Cell. : 450 752-8587

Olivier Toupin, agr.
Représentant Synagri
Bur. : 450 752-1081
Cell. : 450 916-1766

L'ÉCHO
de Maskinongé
www.lechodemaskinongé.com

POUR NOUS JOINDRE
Louiseville : 43, St-Louis, JSV 2C7
Tél. : 819 228-5532 Téléc. : 819 228-9379
Annonces classées : 1-866-637-5236
www.lechodemaskinongé.com

CCAB
SIPA WORLDWIDE

RÉSEAU SÉLECT

Directeur général : Benoit Bazinet
Directeur Stratégies Médias : François Robert
Superviseuse support aux ventes : Julie Forget
Coordonnatrice aux ventes : Diane Béland
Conseillère publicitaire en solutions médias : Line Plante

Directeur régional de l'information : Bernard Lepage
Chef de nouvelles : Marie-Ève Veillette (maternité)
Marie-Ève B. Alarie (remplacement)
Journaliste : Pier-Olivier Gagnon
Publié par : Media Transcontinental S.E.N.C.
Impression : Transcontinental Transmag

Distribution : Distribution Transcontinental inc.,
Division Publi-Sac Mauricie
Directeur générale régional : Stéphane Vinet
Directrice des opérations numériques : Manon Labelle
Infographie : Centre d'excellence
en édition multiplateforme

Président : Ted Markle
www.tc.tc

MIXTE
Papier issu de sources responsables
FSC® C011825

tc • MEDIA Veillez recycler ce journal

DISTRIBUTION CERTIFIÉE CCAB : 13 669 EXEMPLAIRES - TIRAGE : 13 800 EXEMPLAIRES IMPRIMÉS
Dépôt légal : Bibliothèque Nationale du Québec. Société canadienne des postes. Envois de publications canadiennes. Contrat de vente de produits no 4005266 (c)2005 Medias Transcontinental S.E.N.C. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou en partie de façon officielle ou déguisée est interdite sans la permission écrite du directeur général. Le journal L'Écho de Maskinongé ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte où se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et/ou du directeur général ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans le journal L'Écho de Maskinongé sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.

On a Écho de vous



L'information de votre région



Heureux 55e anniversaire
Félicitations à Roger et Florence Plante qui vont célébrer leur 55e anniversaire de mariage le 5 septembre 2015. «Que l'amour partagé entre vous continue de briller comme au premier jour», de la part des parents et ami(e)s.

(Photo gracieuseté)

Jouer aux quilles à 92 ans!



Antoinette Bourassa tient à féliciter Simone Gauthier, 92 ans, de Louiseville pour sa participation dans le groupe du mercredi après-midi aux quilles. Elle remercie du même coup toutes les personnes qui prennent le temps de l'encourager. L'invitation est lancée à toutes les personnes intéressées à se joindre à eux. Bravo encore! (Photo gracieuseté)

www.lechodemaskinonge.com



Une nouvelle avocate

Félicitations à Marilyne Desrochers-Dalcourt, petite-fille de Jeanne et Léo-Paul Dalcourt, qui vient de terminer son barreau. La meilleure des chances dans ta nouvelle carrière! (Photo gracieuseté)





LES JARDINS LATOURELLE

GRAND STUDIO & 3 1/2 disponibles

LES JARDINS LATOURELLE
La résidence Les Jardins Latourelle situés à proximité du centre-ville de Louiseville offre un milieu de vie sécuritaire et confortable. Que vous soyez autonomes ou en perte d'autonomie, notre personnel dévoué et compétent sera répondre à vos besoins dans une ambiance chaleureuse. Habiter aux Jardins Latourelle est avoir accès à plusieurs activités dans un environnement stimulant.

Du bonheur à tous les jours!

30, rue Pierre-Laporte
Louiseville (Québec) J5V 0A4
y.boivin@ljl.ca
819 228-9000



R.B.Q. 5613-5635-01





Gaétan Gauthier
41 ans d'expérience



Francis Gauthier
22 ans d'expérience

Pour une estimation juste, confiez-nous vos plans.

www.coffragegauthier.com

220, RUE LORANGER, LOUISEVILLE 819 228-5742

Collecte de fonds pour l'église

Dans le cadre d'une vaste collecte de fonds pour le soutien à l'église St-Antoine-de-Padoue de Louiseville, le 19 juin dernier avait lieu le concert-bénéfice «Symphonie Angélique pour la Paix». À la suite de l'évènement, le comité du concert-bénéfice a remis un chèque de 7 000 \$ à la Fabrique de Louiseville. Merci à tous et à toutes, ce fut un succès! Sur la photo: René Bélair, Isabelle Giguère, Carole Hubert et l'abbé Jean-Pierre Guillemette. (Photo gracieuseté)



Marketing local multiplateformes

- Stratégies multimédias
- Sites Internet et géociblage
- Impression/distribution de circulaires
- Journaux



Line Plante Votre Conseillère publicitaire en solutions médias
819 228-5532 #230

LOCATION C.D.A. INC. LOU-TEC

VENTE • SERVICE • RÉPARATION

- Laveuses à pression commercial et industriel
- Génératrices
- Expert en batteries
- Outils sans fil Makita
- Outils à essence • Husqvarna • Shindaiwa • Echo

620, boul. St-Laurent Est, Louiseville
Tél.: 819 228-3234 • Fax: 819 228-8680

Lavage de tapis

LAVE-AUTO À LA MAIN

- GIRAGE
 - INT. VAPEUR
 - POLISSAGE
 - TAPIS + MOBILIER
- NETTOYAGE Marc Dalcourt**
Tél.: 819-228-9901 • Cell.: 819-609-1137
1284, Saint-Laurent Est, Louiseville

PEINTRE

PEINTURE PIERRE BUISSON SENC
Intérieur-Extérieur



Cell: (819) 701-2109
Ré: (819) 296-3925
Licence RBQ: 8344-2137-28

Avocats

Dubeau Perreault avocats
Serge Dubeau avocat
Jean Perreault avocat et médiateur familial accrédité
Virginie G. Damphousse avocate

21, rue St-Marc, Louiseville J5V 2E4
info@dubeauperreault.com
819 228-5529
Télécopieur 819 228-8621
www.dubeauperreault.com

Ward & ASSOCIES

M^e Joannie Gélinas
200, avenue Sainte-Marie
Louiseville (Qc) J5V 1E9
Tél.: 819 228-8117 (1403)
Télc.: 819 228-8684
jgelinas@ward-associes.com
www.ward-associes.com



L'enjeu de la semaine: la gestion de l'offre

Élections fédérales 2015 – Berthier-Maskinongé



**RUTH ELLEN
BROSSEAU** NDP + NPD

Quant à elle, la candidate néodémocrate Ruth Ellen Brosseau rappelle que son parti défend la gestion de l'offre et veut la maintenir dans son intégrité. «À la suite de l'entente de principe survenue

entre le Canada et l'Europe, il y aura de importation de 17 000 tonnes supplémentaires de fromages fins. En Europe, ils n'ont pas ce système de gestion de l'offre. J'ai mis la main à la pâte et j'ai réussi à faire passer une motion à l'unanimité à la Chambre des communes sur le sujet. Il faut que les *babines* suivent les *bottines*. Les accords commerciaux c'est important, mais pas à n'importe quel prix! La gestion de l'offre ne devrait pas faire partie des négociations et présentement elle est menacée! Les producteurs du Québec n'ont plus confiance envers les conservateurs parce qu'on ne sait pas ce qui va arriver avec le partenariat transpacifique. Le gouvernement Harper est revenu sur plusieurs promesses et on voit des brèches dans leurs négociations. On est toujours dans l'incertitude. Si on décide de sacrifier ou d'abandonner la gestion de l'offre au Québec, c'est 24 000 emplois que nous perdrons et 3 000 fermes!»



**YVES
PERRON**

Le candidat du Bloc Québécois Yves Perron explique qu'il n'y a aucun compromis par rapport à la gestion de l'offre. La position de son parti est clairement définie. «C'est un modèle qui fonctionne, à suivre et qui ne devrait pas être remis en question. Ça ne nous coûte pas un sou en subvention et c'est rare les productions agricoles qui n'ont aucune subvention. Ce qu'on veut, c'est maintenir la qualité de vie de nos agriculteurs. Après tout, c'est eux qui nous nourrissent!

Ce n'est pas parce qu'on négocie des traités de libre-échange qu'on doit remettre le système en question. C'est fondamental et notre position est très ferme par rapport à ça. Les rumeurs laissent croire que la gestion de l'offre est menacée. C'est choquant parce que les négociations se font derrière des portes closes et on nous arrive par la suite avec une entente finale et scellée en disant vivez avec! Il faut faire pression avant. C'est pour ça qu'en 2005, le Bloc Québécois avait proposé une motion pour protéger la gestion de l'offre en utilisant une journée d'opposition. On peut se lever en chambre, poser des questions et obtenir n'importe laquelle des réponses, mais c'est terminé après. On parle des territoires dévitalisés, mais il ne faudrait pas en plus étouffer les fermes demain matin. Il faut être réaliste et préserver nos acquis!»

POLITIQUE. Chaque semaine, TC Media fera réagir les candidats du comté de Berthier-Maskinongé sur différents enjeux électoraux dans le but d'obtenir leur position. Cette semaine, ils ont été interpellés sur la gestion de l'offre. Une mesure équitable basée sur la mise en marché collective et la planification de la production pour l'ajuster aux besoins du marché canadien. Dans le domaine agricole, ce système vise les producteurs de lait, de poulets, de dindons, d'œufs de consommation et d'œufs d'incubation.



Libéral
**PIERRE
DESTREMPE**

TC Media a tenté de rejoindre le candidat libéral Pierre Destrempe. Au moment de mettre sous presse, il avait été impossible de parler avec M. Destrempe.

**Les Résidences
France et Yvon Héroux**
AVEC CERTIFICATION DE CONFORMITÉ

1 PLACE DISPONIBLE

- Autonome et semi-autonome • Infirmière sur place
- Chambres privées avec salle de bain • Atmosphère familiale et cuisine renommée
- Activités régulières avec déplacement gratuit inclus

151, rue Lessard, Louiseville • Tél. : 819 228-5777

5471638

**PORTE DE
GARAGE
ECONO**

INC

DEPUIS 20 ANS!

• Vente

• Résidentiel

• Réparation

• Commercial

• Installation

• Agricole

Faites-vous conseiller par nos experts

450-836-1006

171 Jacques-Cartier, Berthierville, JOK 1A0, c.p. 1142

LE GRAND RETOUR

de l'économie familiale!



Près de **250 canevas de recettes et astuces** pour cuisiner des repas savoureux et créatifs en minimisant le gaspillage alimentaire, et en faisant les choix les plus économiques possible.

CARACTÈRE

En vente partout où l'on vend des livres
tcmedialivres.com

tc • MEDIA

Un autre mois chargé pour le 350e



Les artisans, membres du comité organisateur et collaborateurs pour les différentes activités qui se tiendront dans le cadre du 350e anniversaire de Louiseville tout au long du mois d'octobre. (Photo TC Media - Pier-Olivier Gagnon)

PIER-OLIVIER GAGNON
pier-olivier.gagnon@tc.tc

LOUISEVILLE. Tout au long de l'année, le comité Louiseville fête son 350e organise une panoplie d'activités. Le mois d'octobre ne fait pas exception. Trois principales activités seront offertes à la population et s'inscrivent notamment dans le cadre du Festival de la galette de sarrasin de Louiseville.

D'abord, le comité responsable des fêtes du 350e anniversaire de Louiseville présente un spectacle de musique rock. Le groupe 21 Gun Salute offrira un hommage à AC/DC. Le groupe

Bodh'aktan, un groupe rock celtique en pleine effervescence, montera sur la scène pour la deuxième partie de cette soirée. Ce spectacle est présenté le 2 octobre à 19h30 à la Place Canadel de Louiseville au coût de 15\$.

Toujours dans le cadre du festival, la rue St-Louis sera dédiée au 350e anniversaire de Louiseville. Cette rue deviendra comme autrefois et l'accès sera gratuit.

Des artisans et des musiciens se réuniront autour d'un magasin général et des jeux en bois sous un grand chapiteau aménagé spécialement pour l'occasion. Au menu, forgeron, magasin général et plusieurs artisans seront du rendez-vous lors des 3, 4, 9 et 10 octobre.

«C'était important pour le comité d'être présent lors du festival de la galette. Nous avons eu de bons échanges avec le président du festival pour pouvoir obtenir une place et nous sommes heureux de pouvoir faire partie de l'évènement. On continue sur notre lancée d'offrir plusieurs activités tant pour les jeunes que pour les plus vieux et là on fera un saut dans le passé avec les métiers d'autrefois», souligne la présidente des fêtes Doris Scott.

La troisième activité aura lieu le 18 octobre à 9h à la Place Canadel. Un rallye automobile est organisé par le Club optimiste de Louiseville et René Boisvert.

Ce rallye familial permettra de sillonner les rues et les rangs de Louiseville dans le but de découvrir l'histoire de la ville.

Des prix de participation seront remis au centre communautaire de Louiseville lors de l'arrivée vers 13h. Les gens intéressés à participer à l'activité doivent déboursier 10\$ par voiture en prévente et 20\$ le jour de l'évènement.

DEVENEZ SECRÉTAIRE DENTAIRE

COURS INTENSIF

- 1 jour sem. / 6 sem.
- Réseau efficace de placement
- Cours offerts à Trois-Rivières

2 places disponibles

ISD Institut de Secrétariat Dentaire
Formation - Placement

1 855 254-DENT (3368)
secretairedentaire.com

AVIS À LA POPULATION

Prenez note que les services de laboratoire et de radiologie du Centre de Services Avellin-Dalcourt de Louiseville sont réduits pour les congés fériés suivants :

Lundi 07 septembre

Lors de cette journée, il n'y aura pas de prélèvements sanguins, ni d'anticoagulothérapie (coumadin, rni), ni de radiologie, sauf si requis pour la clientèle de l'urgence.

Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux de la Mauricie-et-du-Centre-du-Québec

Québec

819 228-2731 • www.ciussmcq.ca

cahierm[↑]ison.com

septembre 2015

TENDANCES
dēco

DÉCOR D'AUTOMNE

tc • MEDIA



CITÉ
machineries

WWW.CITEMACHINERIES.COM

Super liquidation
FIN de SAISON

Plusieurs marques disponibles

Tondeuse
à partir de
199\$

Tracteur
à partir de
2 995\$



Jusqu'à épuisement des stocks. Pour un temps limité.

1271, Saint-Laurent Est • Louiseville • 819 228-3858



*Finition
évolution*

Décapage et peinture de meubles

- Décapage et peinture de meubles
- Réplique antique
- Finition tous genres
- Estimation gratuite

SPÉCIALITÉ

**Décapage armoires de cuisine
À DOMICILE**

14, Dupuis, Maskinongé • 819 227-1374

LE PLANCHER CHAUFFANT, LE SUMMUM DU CONFORT!



Invisible et ingénieux, le plancher chauffant permet d'économiser de l'énergie.

Qu'il est désagréable de marcher pieds nus sur un plancher glacial lors d'une visite nocturne au petit coin! Si vous rêvez de vous déplacer chez vous sans devoir enfiler de grosses pantoufles encombrantes, installez un plancher chauffant!

CONFORT GARANTI

Les planchers chauffants fonctionnent habituellement à l'aide d'un système électrique à rayonnement. Ce type de chauffage comporte plusieurs avantages en termes de confort et d'économie d'énergie. En outre, dans une pièce chauffée de cette manière, la température est la même du plancher jusqu'au plafond. De plus, la chaleur ne s'échappe pas lorsque vous ouvrez la porte de la pièce.

LES REVÊTEMENTS

Pour un maximum d'efficacité, choisissez des carreaux de céramique ou de pierre naturelle. Ces derniers sont idéaux pour emmagasiner et redistribuer la chaleur. Cela dit, la compatibilité des autres revêtements est très variable selon les marques. Donc, avant d'installer un plancher chauffant, vérifiez auprès du détaillant si le revêtement que vous désirez pourra offrir un bon rendement. Aussi, prenez note que le raccordement du système de chauffage à votre circuit électrique doit obligatoirement être effectué par un électricien.

LA 7^e EST GRATUITE

Pour un temps limité, achetez 6 portes et fenêtres Fenplast et obtenez-en une gratuitement!

FENPLAST

PAS D'PROBLÈME

PORTES ET FENÊTRES
J. M.
FERRON

1158 Ste-Anne Est Yamachiche,
Québec G0X 3L0
Tél.: 819 296-2121
www.jmferron.com

Détails au fenplast.com

VOICI QUELQUES-UNS DES AVANTAGES DU PLANCHER CHAUFFANT :

- Le système est complètement invisible;
- Il ne nécessite aucune forme particulière d'entretien;
- Il n'émet pas de sons ni de vibrations;
- Il ne répand pas de poussières ni de germes;
- Il n'assèche pas l'air ambiant;
- Il permet d'économiser jusqu'à 25 % d'énergie par rapport au chauffage électrique.

PHOTO: GRACIEUSE

Provigo
Le Marché

PRÉSENTE



Les délices
D'AUTOMNE
OUVERT SUR LE MONDE

16^e
4^e au 7^e
septembre
2015

PARC PORTUAIRE DE
TROIS-RIVIÈRES
DELICESDAUTOMNE.QC.CA
819 378-2009

PLUS DE 50
EXPOSANTS
AGROALIMENTAIRES
À DÉCOUVRIR CETTE ANNÉE!

ENTRÉE GRATUITE



On paie l'équivalent des TAXES pour vous!
Sur toutes les commandes de CÉRAMIQUE

SATISFACTION GARANTIE

Nos installateurs qualifiés possèdent la certification ARMSTRONG vous offrant ainsi un service de pose professionnel.

- Bois flottant
- Bois franc
- Prélarts
- Céramique
- Tapis
- Prélarts flottants

Claude Gosselin
Tapis Inc.

René Gosselin, Propriétaire

R.B.Q.: 8229-4851-54

Armstrong

671, rue Denis • Louiseville • 819 228-2817/3013

LA PIERRE, POUR UNE TOUCHE D'ÉLÉGANCE INTEMPORELLE

Depuis des milliers d'années, la pierre est une matière naturelle utilisée pour la construction de bâtiments. Élegante et impérissable, elle inspire les artistes, architectes et auteurs de toutes origines. Selon Federico Lorca, poète espagnol, « La pierre est un dos fait pour porter le temps. »

richesse et de luxe, la pierre évoque aussi la vie de château. Ainsi, il suffit d'une touche ça et là pour conférer instantanément une allure haut de gamme à votre résidence.

Vous aimeriez intégrer la pierre à votre prochain projet de rénovation? S'il existe une panoplie de pierres naturelles, certaines ont fait leurs preuves lorsque vient le temps de rehausser notre décor, des comptoirs aux foyers en passant par les escaliers, les murets, les terrasses et les revêtements extérieurs.

LE GRANIT ET LE BASALTE

Solide et durable, le granit est idéal pour la fabrication de comptoirs et de planchers. Le basalte, pour sa part, est la roche volcanique la plus abondante en termes de volume à la surface de notre planète. Comme cette roche résiste bien à l'eau et à la corrosion, le basalte est utilisé dans toutes les étapes des constructions architecturales, dans les revêtements de sol et les revêtements extérieurs. Autrement dit, c'est une pierre « à tout faire »!

LE MARBRE ET L'ARDOISE

Réputé pour son utilisation par les meilleurs sculpteurs, le marbre peut également se trouver

plus modestement sur les planchers et comptoirs. L'ardoise, d'autre part, est une pierre granuleuse utilisée pour les monuments commémoratifs et de nombreuses surfaces. En construction, l'ardoise est aussi très pratique comme matériau de couverture. En raison de sa résistance et de sa structure particulière en couches, elle permet aux maçons de la séparer en tranches fines.

LE CALCAIRE ET LE GRÈS

De couleur très pâle, le calcaire est utilisé comme pierre de construction et de sculpture. Pour sa part, le grès est un matériau caractérisé par une très grande dureté et une excellente résistance aux agressions chimiques ou climatiques. Le grès est employé dans la construction, la sculpture, la fabrication de meules et de pavés.

LA PIERRE, SYNONYME DE PRESTIGE

Élégance, sobriété et chaleur sont trois qualités de décoration mettant la pierre en



Diane Lambert
Conseillère en décoration

- Habillage de fenêtres sur mesure
- Stores et toiles solaires • Choix de tissus
- Housses de couettes • Douillettes • Couvre-lits

30 ans d'expérience
328-A, Rivière Sud-Ouest, Maskinongé
Sur rendez-vous : 819 227-3103



Nouvelles collections Automne 2015




- SERVICE DE DESIGNER PERSONNALISÉ
- COMMERCIAL INSTITUTIONNEL
- PLAN 3D
- SUR MESURE
- RÉSIDENTIEL


HUGO


FRANCINE


MARIE-ÈVE


PATRICIA

ÉBÉNISTERIE LOUISEVILLE 

622, Dalcourt, Louiseville 819.228.5527 www.ebenisterielouiseville.com info@ebenisterielouiseville.com

UN DÉCOR POUR CHAQUE STYLE

ON S'EMBALLÉ POUR LES PEINTURES SPÉCIALES!

Lorsque vient le moment de peindre une pièce, les détaillants de peinture nous donnent l'embarras du choix. Voici trois types de peintures novatrices qui pourraient bien vous faire succomber!

LA PEINTURE HYDROFUGE

Avec ce qu'on appelle l'effet « lotus », l'eau glisse sur sa surface en entraînant les saletés qui s'y trouvent. Ce phénomène fait en sorte que la peinture hydrofuge a des propriétés autonettoyantes! Rationnellement, on la choisit pour peindre des pièces humides ou qui se salissent fréquemment, comme la salle de bain ou la cuisine. Versatile et très résistante, elle peut aussi être utilisée à l'extérieur.

LA PEINTURE ARDOISE

En appliquant de la peinture ardoise (ou à tableau), vous pouvez transformer n'importe quel espace en surface

d'écriture et de dessin! Avec quelques craies et une portion de mur couverte de peinture ardoise, vous pouvez : dessiner selon vos envies, écrire vos listes de tâches ou le menu de la semaine, créer un espace de jeu pour les enfants, tracer un calendrier facilement modifiable, etc. En outre, en plus du traditionnel noir, elle est offerte en une variété intéressante de couleurs.

LA PEINTURE MAGNÉTIQUE

Cette peinture très originale est chargée de particules ferreuses, ce qui permet de faire de toutes les surfaces un tableau aimanté! Après avoir appliqué la peinture magnétique, vous pouvez superposer d'autres couleurs, du papier peint et même de la peinture ardoise. Le projet terminé, aimantez des notes, des dessins, des photos et, pourquoi pas, des mots d'amour!



PHOTO: DEPOSIT PHOTOS

UNE NOUVELLE ACTIVITÉ PRÉSENTÉE PAR LA CCIMM

5 à 7 VISITE INDUSTRIELLE

SAUVETAGE L'ARANÉA

Un centre de formation, unique en son genre au Québec, qui représente le meilleur endroit pour la réalisation d'une formation sécuritaire, enrichissante et intense. Sauvetage l'Aranéa ne cesse d'évoluer dans son domaine et est reconnue partout à travers la province!

ENEZ VISITER LES LOCAUX AINSI QUE LA SECTION AVEC MODULES PRATIQUES.

Sauvetage l'Aranéa, gagnante dans la catégorie Entreprise de service et professionnelle lors de la Soirée des Sommets 2015.

Une réservation est un engagement de votre part. Merci!

JEUDI 3 SEPTEMBRE 2015

17h à 18h : Accueil, réseautage et petites bouchées.
18h à 19h : Visite des installations
Endroit : 2441, route Lupien, Ste-Angèle-de-Prémont, J0K 1R0
Prix : 10\$/membre
15\$/non-membre

POUR RÉSERVATION

par courriel info@ccimm.ca
ou par téléphone 819-228-8582



RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL
AGRICOLE - VÉHICULES RÉCRÉATIFS

Nouveaux foyers 2015

Jean-François Gaudet et Guylaine Clément, prop.

538, rue Duchesnay Saint-Justin
Courriel : propanejfg@hotmail.ca
www.propanejfg.com

VENTE • INSTALLATION
RÉPARATION • ENTRETIEN
(en atelier & service mobile)

SERVICE PROFESSIONNEL
ESTIMATION GRATUITE
Vente d'appareils neufs et reconditionnés

Nouveau!
Financement



R.B.O. : 5665-3249-01

819 995-2551

VIE COMMUNAUTAIRE

Mission humanitaire

Venir en aide aux enfants de Santa Ana et Carthagène

PIER-OLIVIER GAGNON
pier-olivier.gagnon@tc.tc

LOUISEVILLE. Au cours des prochains mois, le propriétaire du casse-croûte Le Pignon Rouge de Louiseville, Jean-François St-Louis s'envolera pour Santa Ana, une ville de la Californie et Carthagène en Colombie pour une mission humanitaire.

Son objectif: aider près d'une centaine de jeunes enfants défavorisés avec des dons d'équipements sportifs ou de jouets en collaboration avec la Fondation Decameron.

«C'est la première fois que je lance un appel à la population pour recueillir des dons. Avant ça, je le faisais uniquement avec ma famille. C'est tellement

valorisant de faire ça. Tu vois la joie dans les yeux des enfants là-bas et c'est tellement un moment magique. On avait les larmes aux yeux la première fois que nous avons fait ça moi et ma blonde. Depuis cette première fois, j'ai décidé que chaque fois que j'irais en voyage je me trouverais une fondation et je ferais des dons», explique M. St-Louis.

Ce dernier amasse des articles scolaires, gants, balles et bâtons de baseball, équipements de soccer, des dons en argent, produits hygiéniques ou même différents types de jouets qui serviront à tous ces enfants.

Les personnes intéressées à donner du matériel peuvent le faire au terrain de baseball de Louiseville, au casse-croûte Le Pignon Rouge ou communiquer directement avec Jean-François St-Louis au 819-228-3811.



Comme l'a fait Jean-François St-Louis l'an dernier, cette mission humanitaire sera répétée encore une fois cette année. (Photo gracieuseté)

AGENDA COMMUNAUTAIRE

FADOQ Louiseville

La FADOQ de Louiseville accueillera ses membres pour les élections annuelles du conseil d'administration le jeudi 17 septembre au centre communautaire de Louiseville. Les portes ouvriront à 13h. À 13h30 bingo. Les élections suivront et le souper mensuel aura lieu ensuite. Les mises en candidature sont ouvertes. Info: 819-228-3036.

Régiment Carignan-Salière: conférence d'un historien

Le 13 septembre à 14h, dans le cadre du 350e de Louiseville, l'Association Québec-France Mauricie et Centre-du-Québec sous la présidence d'honneur de Guy Julien, est heureuse de se joindre à la Bibliothèque Jean-Paul Plante de Louiseville pour la présentation de la conférence de Marcel Fournier traitant du Régiment Carignan-Salière. Cet historien et généalogiste présentera quelques informations relatives au Régiment de

Carignan-Salière ainsi que des premières troupes françaises en Nouvelle-France. Cette activité a lieu au centre communautaire de Louiseville et est organisée par la bibliothèque Jean-Paul Plante. Réservations requises. Gratuit pour les résidents de Louiseville, 5\$ pour les non-résidents. Info: 819-228-5107 ou jeplante@cgocable.ca

Âge d'Or de Maskinongé

Reprise des activités mercredi 2 septembre à 13h30. Les cartes pour les membres seront disponibles tous les mercredis de septembre de 13h à 16h au centre communautaire. Info: 819-227-4901.

Club horticole de Saint-Alexis-des-Monts

La prochaine conférence portera sur: L'art d'attirer les oiseaux dans son jardin avec la conférencière Louise Lamarre. Vous pourrez y assister le vendredi 4 septembre 2015, à 19h, à la salle municipale, située au

101, rue Hôtel-de-Ville, Saint-Alexis-des-Monts. Gratuit pour les membres, 5 \$ pour les non-membres. Prix de présence. Bienvenue à tous. Pour info : 819 265-3124

FADOQ de Saint-Paulin

Samedi 5 septembre, soirée de danse à 19h45 avec la disco Française et Roland Pelletier au Centre

multiservice Réal U. Guimond. Léger goûter en fin de soirée. Info: 819-268-5363. Mardi 8 septembre, souper des anniversaires du mois d'août et septembre. Soirée de danse par la suite. Début du souper à 17h30 au Centre multiservice Réal U. Guimond. Réservations requises pour le souper seulement. Date limite: 6 septembre. Info: 819-268-5363.

ÉVÈNEMENT

FIN DE SAISON PLEIN RABAIS

SUR LA VASTE GAMME DE PRODUITS MÉCANIQUES HONDA

DERNIÈRE CHANCE D'EN PROFITER!



TONDEUSES
À PARTIR DE
399\$
TOUT INCLUS



GÉNÉRATRICES
OBTENEZ JUSQU'À
200\$
DE RABAIS



HONDA
Produits
Mécaniques

J. SICARD Sport
811, St-Laurent Est, Louiseville 819 228-5803
www.jsicardsport.com

OUVERTURE, LE 14 SEPTEMBRE À 17H00
du plus grand centre multidisciplinaire d'arts martiaux en Mauricie.

Centre D'Arts Martiaux Mixtes

Kaishindokan
C. A. M. M. K.

Le seul club de lutte olympique en Mauricie



2500 Carré de Défoilement!

Début des cours:
Lundi 14 septembre 2015
100 Ste-Élizabeth, Louiseville

Disciplines:
• lutte olympique • jiu-jitsu
• kickboxing • yoseikan budo
• auto-défense • mise en forme

Inscription : Dave Vaillancourt 819-692-5406 / Danny Armstrong 819-668-2860

Profitez également de la parution GRATUITE
 de votre annonce sur **VosClasses.ca.**

Heure de tombée: vendredi 12h00

Heures d'affaires du service téléphonique: lundi au vendredi 8h30 à 16h30

Mode de paiement:

À NOS ANNONCEURS: Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. Toute discrimination est illégale.

**POUR TOUT ACHETER
 ET TOUT VENDRE,
 près de chez vous**

Un seul numéro 1-866-637-5236

IMMOBILIER
100 à 299

MARCHANDISE
300 à 399

SERVICES
400 à 599

EMPLOI ET FORMATION
600 à 799

ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX
800 à 899

VÉHICULES
900 à 999

105 Propriétés à vendre

JOLIETTE: bungalow
4 chambres, sous-sol fini, thermopompe, garage, près école, combustion lente, très propre. Évaluation 174,000\$, secteur tranquille. **Demande 159,900\$ pour vente rapide!** Serge 450-759-0616

RECHERCHE maisons de campagne, fermettes, domaines, terres. Clientèle venant de Montréal, actuelle. François Ducharme, courtier immobilier Via Capitale Prestige Montréal. 450-898-1679

ST-GABRIEL-DE-BRANDON: maison brique, 2 c.à.c., grand terrain, spa. Cul-de-sac, près sentiers Brandon. 135,000\$ 450-756-7724

110 Prop. à revenus à vendre

DUPLEX à Lavaltrie. 2x4-1/2 avec garage. Revenue brut 17,400\$. Excellent placement. Prix demandé 219,500\$. 450-753-9214

150 Chalets / Maisons de campagne

LAURENTIDES, secteur
Ste-Adèle. Clé en main. Terrain boisé d'un acre. Magnifique maison en montagne (1991) de style breton à 560 m d'altitude. Vue sur les Laurentides à couper le souffle. 2400 pi², 11 pièces, trois chambre et salles de bain complètes. Jardin d'eau, paysagée, garage et 3 terrasses. 314 000\$. Plus de détails sur: facebook.com/MaisonEnMontagne. Renseignements: 514-910-4899

205 Logements / appartements à louer

1 mois gratuit! Beaux 3-1/2, 4-1/2, maisons! Bien situés. Joliette/Berthier/St-Cuthbert. 450-836-4596, 450-836-6589

4-1/2, Louiseville, 420\$/mois, 2e étage, très propre. Idéal retraité. 1er novembre. 819-228-5809

4-1/2, rue St-Aimé, idéal pour une personne ou couple. 450-759-9482

5-1/2, situé au 979 Notre-Dame, Lavaltrie. Libre, 800\$/mois, stationnement. Demandez Valéry, 450-586-1413

À Joliette: rue Lanaudière, 3-1/2, 1er étage, très propre, libre immédiatement. 420\$/mois, 450-589-4186

205 Logements / appartements à louer

BEAUX 3-1/2, 4-1/2. Spécial!
Toutes commodités. Libre/juillet, 450-836-4596, 450-836-6589

BERTHIER: 4-1/2, Bayonne
nord, balcon, stationnement, remise extérieure, endroit tranquille. Références. 445\$. 450-836-6591

BERTHIERVILLE 1 MOIS GRATUIT (juin 2016), 3-1/2, 4-1/2, Électricité incluse. Plancher flottant. Près routes 138/158. 450-421-3403

BERTHIERVILLE: 4-1/2, 3e
étage. Libre. 450\$, non chauffé, non éclairé. Pas d'animaux. 450-836-1114

BERTHIERVILLE: construction
95, beau 4-1/2, rénové, libre immédiatement, 505\$. 450-759-2310

BERTHIERVILLE: grand
3-1/2, 2 étage, 430, de Vaudreuil. **ST-CUTHBERT: 4-1/2, 2e étage, 120 De La**
Fabrique. Avec toutes commodités, très propres. Pas d'animaux. Informations: 450-836-7889

BORD de l'eau, 365,
Rang St-Joseph, St-Ignace-de-Loyola, loft, 2e, chauffé, 600\$, libre. 514-592-5289

LAVALTRIE: bachelor 3-1/2,
stationnement privé, près des services et centre-ville, semi-meublé, déneigement inclus, enquête de crédit, libre 1er octobre, 550\$/mois. 514-978-0120, 450-754-2133

LOUISEVILLE: 3-1/2, 4-1/2,
rénovés, libres immédiatement. 819-228-1681

LOUISEVILLE: 3-1/2, 5-1/2,
non meublés, buanderie, conciergerie, libres immédiatement. 819-995-4024

LOUISEVILLE: 3-1/2. À voir
absolument! Meilleur loyer garanti. Références. Libre. Pierre: 819-228-2801

LOUISEVILLE: 4-1/2, plusieurs
rénovations, près école St-Louis, rivière, 375\$. 514-974-9907

LOUISEVILLE: 5-1/2, 2e,
rue St-Jacques. Non-fumeur, pas d'animaux. Libre, 819-383-6936

LOUISEVILLE: 5-1/2 rez-de-
chaussée, 4-1/2 + espace bureau (demi sous-sol), 30 rue Dalcourt, 500\$/mois. Libre immédiatement. 450-752-7420

LOUISEVILLE: beau
grand 5-1/2, sous-sol, 500\$/mois, cour arrière avec remise, 2 stationnements déneigés. 819-668-5022

ST-BARTHÉLÉMY: très grand
4-1/2, centre village, déneigé, libre immédiatement. 450-885-2383

205 Logements / appartements à louer

LOUISEVILLE beau grand
5-1/2, libre immédiatement, avec grand balcon au 3e étage. Bois flottant, près de tous les services, tranquille. Idéal pour couple ou personne seule. 560\$/mois. Possibilité 2 stationnements déneigés. 819-374-2961, 819-296-3080, 819-537-5116

ST-BARTHÉLÉMY: 3-1/2,
super propre, 395\$, libre immédiatement, 514-582-4502

ST-BARTHELEMY: rue
Lamarque, très grand 5-1/2, près d'un parc. Disponible maintenant 450-547-9260

ST-CUTHBERT: 4-1/2, village,
avec remise, libre immédiatement, 450-803-1586 Josée.

STE-ÉLISABETH: rue
Mercier, 4-1/2, demi sous-sol (550\$), étage 650\$. Électricité non incluse. 514-889-6843

STE-URSULE (village):
6-1/2 dans maison jumelée, 695\$, libre. Pas d'animaux. références. Kijiji: 1056680042. 514-944-6909

YAMACHICHE: 4-1/2,
demi sous-sol, frais peint, rénové, déneigement inclus, pas d'animaux. Libre immédiatement, 425\$/mois. 819-721-3020

210 Logements / appartements chauffés à louer

3-1/2, chauffé, éclairé, 440\$/par mois, libre, 277 St-Laur. Louiseville. Information: M. Dubeau, 819-228-3949

215 Logements / appartements chauffés / meublés à louer

À St-Gabriel: 2-1/2, très propre, électricité comprise, 400\$/mois, libre immédiatement. 450-835-2312, 514-991-4820

ST-GABRIEL-DE-BRANDON: 379, Maskinongé.
1-1/2, 2-1/2, meublés, chauffés, 410\$ à 470\$. 450-889-2564

ST-GABRIEL-DE-BRANDON: grand 3-1/2, sous-
sol, meublé, chauffé, éclairé, câble, 510\$, 450-990-7868

225 Propriétés à louer

ST-NORBERT: maison neuve
3 chambres, garage, 1,000\$/mois, 450-752-7420

225 Propriétés à louer

ST-ALEXIS-DES-MONTS: maison bord
d'un étang. 5 minutes du village, garage double, 1 c.à.c., possibilité 2 autres, grande cuisine, sous-sol non-fini. Libre immédiatement, 625\$/mois. 514-206-2095

245 Chambre à louer

L'ASSOMPTION: chambres à
louer, près de tous les services. Demandez Guy: 450-713-1074, 514-602-2468

270 Bureaux / locaux à louer

À St-Gabriel: local 600 pi.ca., 2 étages, 400\$/mois, très propre, libre 1er septembre. 450-835-2312, 514-991-4820

298 On demande

RECHERCHE petite maison
St-Gabriel-de-Brandon et environs (20 minutes approx.) 450-272-4907

310 Divers à vendre

SCIÉRIES Mobiles à partir de
4,397\$ Coupez bois de toutes dimensions avec votre propre scierie à ruban portative. Info & DVD gratuites, www.ScieriesNorwood.ca/400QN 1-800-408-9995, poste: 400QN.

TAROT
8 Minutes Gratuites

Voyantes 40 ans d'exp. Vous serez surpris par la précision de nos prédictions Ligne Québécoise depuis 1992 1-900-788-2323 2.99\$ Cell: carré #5276 1-900-451-5276

SEX SHOP
VIBRATEUR POMPE
ACHAT EN LIGNE
www.SexyAchat.ca

ADAM et Eve. Nudisme, gens
libérés, chalets à louer, VR bienvenus. Brochure. 5 septembre Flirt Party, 12 septembre, Party Cuir et Dentelle. 19 septembre, Body et jarretelles Party. www.camping-adam-et-eve.com. Tel: 819-336-4320.

CABANONS (remises de jardins)
10x12: 1,749\$. 10x16: 2,049\$. 12x16: 2,299\$. 15x20: 3,249\$. 15x30: 4,749\$. 20x30: 6,099\$. Autres grandeurs disponibles. Livraison et installation gratuites: RBQ 8213-9338-04. Tél.: 450-632-0007

320 Animaux

2 poney 40" avec harnais, voiturette, foin. 450-889-2368

320 Animaux

CHIOTS DEMANDÉS:
NOUS ACHETONS PORTÉE DE CHIOTS, ALLONS LES CHERCHER GRATUITEMENT. 450-666-1228

370 Matériaux de construction

TÔLES à couvertures. À
lambris de couleur Et galvanisées etc. 819-221-5429, Cell: 819-690-5429

370 Matériaux de construction

BESOIN D'UN
SITE WEB?

SOLUTIONS MARKETING LOCAL
tc

ENCAN

pour

FERME BLINOISE

(Jean-Baptiste et Jean-Marc Blandin, propriétaires)

52, rg Beauséjour MASKINONGÉ, QC JOK 1N0

JEUDI LE 10 SEPTEMBRE 2015 À 10H30

VENTE COMPLÈTE DU TROUPEAU « BLINOISE »

SERA VENDU : L'EXCELLENT troupeau d'élevage 80 sujets Holstein de QUALITÉ, pur sang, classifiés, contrôlés, vaccinés et suivis en médecine préventive.

Ce troupeau comprend 48 bonnes vaches, 16 à leur 1e lactation, 8 à leur 2e veau, plusieurs fraîches vélées ou dues sous peu et les autres en tout temps de l'année, 20 TRÈS BELLES taures dont 5 gestantes et 15 non-saillies; 12 génisses d'élevage.

CLASSIFICATION : 2 EX 92 et 91 3E; 24 T.B., 16 B.P., 2 B., 4 N.C.

Le troupeau sera classifié avant la vente

PROD. SUPERVISÉE : 9825 KG 4.1% 3.44% MCR : 205-208-223
C.C.S ANNUEL : 202,000

Plusieurs détiennent des certificats de production supérieure.

Les taures gardées en stabulation libre seront éprouvées leucose-néospora.

5 vaches EX ont été élevées à la ferme dont 2 seront de la vente
une Powerful EX 92 3E et une Stormatic 91 3E

Cette dispersion vous permettra d'acquérir des jeunes sujets alliant conformation et production, la plupart ont déjà classifiée T.B. à leur 1ere lactation et vous offrent des généalogies profondes.

MACHINERIE : charrue Kverneland BB100, 4 raies ajustables 16 à 20 pces, semi-porté herse à pâturage : épandeur engrais Bog Ball att. 3 pts; moulin à faucher N.H 451, 7 pds att. 3 pts; 3 fourragères N.H. dont une No 790 Metal Alert II avec ramasseur d'andain et 2 No 718, une avec nez à maïs 1 rg et l'autre avec ramasseur d'andain; 3 boîtes à ensilage Dion avec toit dont une à 4 batteurs sur voiture N.H. 4 roues, pneus de flottaison et 2 Normand dont une à 6 roues tandem, pneus 11-L-15; souffleur ensilage Case IH 600; soigneur motorisé Rovibec RTM Super Mix 530; silo Supérieur 20 x 60; videur de silo Patz 20 pds modèle suspendu avec moteur 7.5 HP; vis flexible 20 pds avec moteur; toit d'acier pour boîte ensilage; coude de chute de silo; vis à grain Westfield 8X51 sur roues; 2 vis à grain 5 X31 et 4 X10 ; souffleur à neige Detson 7 pds att 3 pts; 2 pics balle-ronde dont un pour chargeur; pesée att. 3 pts; plancher perforé pour silo à grain; applicateur préservatif liquide; mangeoire 18 pds sur roues; remorque à bascule artisanale avec boîte en acier sur pneus 20 pces; mangeoires sur pied; abreuvier sur le champ; 3 toiles pour balles rondes; 4 barrières de 16 à 21 pds; 50 sacs pour engrais 1.5 tonne et fourche de manutention; broche maillée; électrificateur de clôture;

ÉQUIPEMENT LAITIER : bassin réfrigérant Zero 800 gals avec lavage automatique, unité avec aérateur extérieur; Ipré-refroidisseur modèle 30; lactoduc Surge avec tuyauterie acier inoxydable 2.5 pces, ligne à air PVC 2 pces, installation pour 44 vaches; pompe à vide Westfalia RPS 2800 avec récupérateur d'huile, réserve d'air PVC; 5 unités de traite Surge avec indication de fin de traite et main de traite Bou-Matic (nouveau modèle); 3 balances à lait Surge 42 kg; thermographe Milk Garde; chaudière de trayeuse transparente; vérificateur d'antibiotique; tableau de régie;

Photos et catalogue disponibles sur notre site web

Termes : comptant, débit ou chèque avec identification
Cantine et cabinet sanitaire sur les lieux
Pour informations s'adresser à Jean-Marc : tél : 819-698-4037 ou à l'encanteur

DANIEL PAUL-HUS

ENCANTEUR BILINGUE

635, Papineau
Saint-Hyacinthe (Québec)
J2S 7J5
tél : 450 773 5660
www.paul-hus.com

370 Matériaux de construction

TOUS genres de matériaux de construction: bois toutes sortes, "plywood", "ripe" pressée, revêtement (vinyle), bardeaux d'asphalte, planchers bois franc, planchers flottants, portes d'acier, portes garage différentes dimensions, portes-patio, fenêtres toutes dimensions, dormants de chemin de fer, barils plastiques très propres, 819-221-5437

403 Garderies et pouponnières

NOUVELLE garderie, St-Gabriel-de-Brandon, 7.30\$/ jour, déjeuner, dîner, collations, 15 ans d'expérience. 450-916-4999

424 Astrologie/occultisme

ANITA Sorel, 40 ans d'expérience de la voyance, des réponses à vos questions les plus intimes en toute discrétion. Tél.: 514-764-7754. Porté à votre compte (2.99\$/min)

ATTENTION: MediumQuebec, le service de voyance #1 au Québec, change de numéros, les meilleurs voyant(e)s du Québec vous attendent maintenant au 1-800-332-1036. Depuis votre cellulaire, faites le # (carré) 3993. Pour les voir et mieux les connaître: www.MediumQuebec.com

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

Avis est par la présente donné que, à la suite du décès de **RENÉ LAFRENIÈRE**, survenu le 31 juillet 2014, en son vivant résidant au 91, rue Vincent, St-Alexis-des-Monts, J0K 1V0, un inventaire des biens du défunt a été fait le 27 janvier 2015 par la liquidation, conformément à la loi.

Cet inventaire peut être consulté par les intéressés au 91, rue Vincent, St-Alexis-des-Monts, J0K 1V0, téléphone 819 265-2411.

Donné ce 25 août 2015
Christiane Dupuis, liquidatrice

>6381931

424 Astrologie/occultisme

AURÉLIA, médium pure, don de naissance, ne pose strictement aucune question, réponses et dates précises. Porté à votre compte 514-800-0337 (5\$ les 5 premières minutes, Visa/ MasterCard) ou 514-764-7750 (2.99\$/min.)

442 Constructions / Renovations / Réparations

!!! **YVON Brault Plâtrier** Joints, pose, licence RBO. 4 5 0 - 5 8 9 - 5 6 0 2, 514-258-2124

HOMME à tout faire, rénovations tous genres intérieur/extérieur, terrassement. Daniel, 450-421-9909, 450-898-8999

PORTES & FENÊTRES

Directement du fabricant depuis 38 ans. Estimation gratuite. Aussi centre de liquidation. 450-889-4111

Trouvez-en encore plus sur **vosclassees.ca**

476 Excavation

MINI Excavation Jocelyn-Savoie. Petit tracteur, remorque-dompeuse pour mini travaux. 450-836-7560, cell: 514-378-4214

483 Compagne/compagnon

HOMME de 42 ans aimerait rencontrer femme entre 25 et 50 ans pour partager de beaux moments intimes. J'attends ton appel 819-690-0934

484 Services divers

SAAQ- SAAQ- SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats, Tél: 514-282-2022 www.avocatsaaq.com

SAAQ- SAAQ- SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats tél 1-855-282-2022 www.avocatsaaq.com

485 Agence de rencontre avec permis

SERVICE Rencontre. Relations Long-terme. Essayez gratuitement!!! 1-888-451-7661. Appelez #7878 ou 1-866-634-8995. Adulte 1 à 1 en direct appelez: 1-877-347-9242. ou #5015. Rencontrez des femmes célibataires de votre région. 1-888-571-5763 (18+)

555 Argent à prêter

CREDIT700.CA Prêt jusqu'à 750\$. Aucune enquête de crédit. 1-855-527-4368. Appliquez en ligne. www.credit700.ca

PRÊT 500\$ à 700\$. Maintenant ouvert de 8h à 21h. Réponse en 30 minutes. Mauvais crédit accepté. Dépôt au compte la journée même. Crédit YamaMaska 1-877-661-4721 www.credityamaska.com

580 Occasions/ propositions d'affaires

À votre compte, oui c'est possible. Distributrices de produits alimentaires exclusifs. Clientèle fournie gratuitement. Mise de fonds nécessaire. Informez-vous maintenant, c'est disponible et rentable. 514-439-2212

BESOIN D'UN SITE WEB?

CONTACTEZ-NOUS **pme.go** SOLUTIONS MARKETING LOCAL

585 Services financiers divers

1 Consolidation de dettes. Un seul paiement mensuel selon votre budget. 0% d'intérêt, aucun dépôt d'ouverture de dossier, carte de crédit, hydro, TPS/TVQ, impôts, saisie, etc... de 8h00 à 20h00, 7/7 jours. Comptabilité Jacques. Sans frais: 1-877-744-4455

À bout de souffle? Vous êtes harcelés par vos créanciers? Trop de dettes? Nous avons 34 centres pour vous servir. Faites-nous confiance. MNP Ltée Syndic de faillite accrédité par le gouvernement 514-839-8004

HARCELÉ par vos créanciers? À bout de souffle? Reprenez le contrôle... Un seul versement par mois (0% d'intérêt) Bureaux à Trois-Rivières et à Grand-Mère pour vous servir. Communiquez avec Andrée Champagne de MNP Ltée Syndic de faillite au 819-693-0004

845 Prières/remerciements

REMERCIEMENTS
Remerciements au Sacré-Coeur de Jésus pour faveur obtenue. M.M.

945 Achat d'autos

!! Achat d'autos, ferrailles et métaux. Payons meilleur prix garanti de la région. Remorquage gratuit, service rapide, 6/7, reçus SAAQ. Payons en argent sur place. 819-244-4676

985 Autos à vendre

ACHETEZ VOTRE VÉHICULE. AUCUNE ENQUÊTE DE CRÉDIT. PERMIS VALIDE. LIVRAISON POSSIBLE LE MÊME JOUR. RECHERCHE DE VÉHICULE, IMPORTATION U.S. Transco 450-446-2800

ATTENTION! Attention! Besoin d'une auto. Problème de crédit? C'est fini. Aucun cas refusé. Financement sur place. Voiture, camion, van, 2002 à 2010 Robert Cloutier Autos 450-446-5250 ou 514-830-0098 1-888-446-5250 www.robertcloutierautos.com

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2009 à 2014 léger dépôt, aucun endosseur. 514-894-2236 www.financementbrisson.com

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2009 à 2014, léger dépôt, aucun endosseur. 1-866-566-7081 www.financementbrisson.com

JobGO.ca

Tu peux postuler via ton mobile

14 jeunes de la région participent à Desjardins - Jeunes au travail



Lyse Milot, administratrice au conseil d'administration de la caisse de Maskinongé, Johann Thiffault, directeur de la caisse populaire de St-Alexis-des-Monts, Odette Gélinas, directrice relations publiques et qualité de la caisse de l'Ouest de la Mauricie, Nicolas Allard, employé du Centre de conditionnement Énergie Plus, Frédéric Gélinas, copropriétaire du Domaine et Vins Gélinas, ainsi que Marilyne Morin, chargée de projet du Carrefour jeunesse emploi. (Photo gracieuseté)

PIER-OLIVIER GAGNON
pier-olivier.gagnon@tc.tc

TRAVAIL. Lors de la 13e édition du projet Desjardins - Jeunes au travail, 14 jeunes de la région, âgés entre 15 et 18 ans, ont pu acquérir de l'expérience par le biais d'un premier travail significatif durant l'été.

Cette année, 30 entreprises ont montré de l'intérêt pour le projet en proposant plus de 33 offres d'emploi.

Parmi toutes ces entreprises, 14 ont été retenues. Dans le but d'offrir des emplois aussi variés que possible, la sélection des entreprises s'est effectuée en fonction de la qualité et de la diversité des postes.

En outre, 51 jeunes ont posé leur candidature au projet Desjardins - Jeunes au travail. De ce nombre, 46 ont participé à des ateliers portant sur les techniques de recherche d'emploi et de savoir-être au travail et 48 entrevues ont été réalisées devant les comités de sélection formés par les employeurs et les chargées de projets du Carrefour jeunesse-emploi pour finalement, retenir 14 employés.

Durant le projet, tous les jeunes ont mené à terme leur contrat avec l'employeur.

«Les jeunes employés ont profité du plein potentiel de ce projet, cela leur a permis de se responsabiliser, de favoriser une certaine indépendance financière ainsi que d'acquérir de nouvelles compétences qui sauront les éclairer sur leur choix professionnel par cette expérience aussi stimulante qu'enrichissante», souligne Patricia Ladouceur, directrice générale par intérim du Carrefour jeunesse-emploi de la MRC de Maskinongé.

Ces jeunes employés ont réalisé des journées de travail qui s'échelonnaient sur une durée de six semaines, avec un minimum de 30 heures par semaine.

Grâce au soutien financier accordé par les caisses Desjardins du territoire, les employeurs sélectionnés ont pu bénéficier d'une contribution équivalente à 50% du salaire de chacun des jeunes. Ce projet met ainsi de l'avant les compétences des participants, en plus de sensibiliser les employeurs de la région au potentiel des jeunes d'ici.



NOUS EMBAUCHONS LOUISEVILLE

**POSTES**

- 1 assistant(e) gérant(e)
 - 1 préposé(e) au comptoir
- Ces postes s'adressent à tous les groupes d'âge.

AVANTAGES

- Horaire de travail flexible
- Très bon salaire
- Uniforme fourni
- Milieu de travail stimulant
- Programme de perfectionnement qui pourrait vous conduire à un poste de gestionnaire
- Grande possibilité d'avancement

Service des ressources humaines

3500, chemin des Quatre-Bourgeois, bureau 260, Québec (Québec) G1W 2L2
Postulez en ligne au rh@gestionbeginplus.com
ou par télécopieur au : 418 657-7453 ou par téléphone : 418 657-5962



15 POSTES À COMBLER À L'USINE DE LANORAIE

Joignez-vous à notre équipe!

JOURNALIER DE PRODUCTION
SOUDEUR - avec ou sans expérience
ASSEMBLEUR - 3 à 5 ans d'expérience

POSTES PERMANENTS ET À TEMPS PLEIN - JOUR ET SOIR
ASSURANCE COLLECTIVE - PRIMES ET BONIS - RÉER COLLECTIF
VÊTEMENTS DE TRAVAIL FOURNIS

LES PRODUITS D'ACIER HASON
7, rue Pinat, Lanoraie QC J0K 1E0

FAITES PARVENIR VOTRE CANDIDATURE À:
recrutement@acier-hason.com

VISITEZ NOTRE SITE WEB: hason-steel.com

IN MEMORIAM.CA

À JAMAIS DANS NOS COEURS



DUPUIS
André
1933-2015

À son domicile et entouré de l'amour et des soins de ses enfants, le 20 août 2015, à l'âge de 82 ans et 4 mois est décédé M. André Dupuis époux de feu Hélène Deschênes demeurant à St-Alexis-des-Monts. M. André Dupuis laisse dans le deuil

ses enfants: Lucette (Renald Dufour), Suzie (Roger Pâquet) et Harold, ses petits-enfants: Sonia (Dave Fournier) et Antoni (Laurie Filion), ses arrière-petites-filles: Mélina, Emma et Léa, ses frères et sœurs: Feu Marcel (Carmen), Feu Martin (Denise), Fernand (Rose-Ange), Aline (Gaétan), Michèle (Gilles), Carmen (Jean-Noël), Benoit (Marie-Paul) et Claude (Josée), ses belles-sœurs: Pauline (feu Roger) et Nicole (Marc), plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Les funérailles auront lieu le samedi 29 août à 14h en l'église de St-Alexis-des-Monts, la famille accueillera parents et ami(e)s à l'église à compter de 12h30 afin de recevoir les condoléances. L'inhumation des cendres aura lieu au cimetière paroissial. >6386719

Direction funéraire

Centre funéraire Michel Léveillé
Tél : (819) 265-3535, téléc : (450) 835-2448
Courriel : mleveille124@hotmail.com



CLOUTIER MARTINEAU
Mme Monique

Les familles Cloutier et Martineau ont l'immense regret de vous annoncer le décès de Mme Monique Cloutier-Martineau. Est décédée entourée des siens, le 27 août 2015 à l'âge de 100 ans, Mme Monique Cloutier, épouse de feu M. Henri Martineau, demeurant

à Louiseville. Originaire de St-Narcisse, elle était la fille de feu Alma Brouillette et de feu Hormidas Cloutier. Elle était membre des Filles D'Isabelle, Cercle Blanche de Castille (671). La famille accueillera les parents et ami(e)s à la Résidence Funéraire Louis Richard & fils Ltée, 140, rue St-Aimé à Louiseville. Heures d'accueil: vendredi de 19h à 22h; samedi, jour des funérailles, à partir de 9h30. Les funérailles auront lieu le samedi 5 septembre 2015, en l'église de Louiseville à 11h. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial à une date ultérieure. Elle laisse dans le deuil: sa fille Francine (Vincent Emmell), Éric Emmell (Sylvie O'Reilly), Laurent et Alexandre Emmell et leur mère Geneviève Joyal. Elle sera regrettée par son frère Paul-Émile Cloutier (Jacqueline Lamothe) (feu Germaine Lapointe); sa belle-sœur Raymond Villemure-Cloutier (feu Gabriel); ses cousin(e)s des familles Brouillette, Cloutier, Veillette et Baril; ainsi que par de nombreux neveux et nièces des familles Cloutier, Beauclair, Lafortune, Robillard et Martineau. Elle fut précédée par plusieurs de ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: Madeleine (Clovis Beauclair), Raymond (Marthe Perreault) (Gilberte Bonenfant), Pauline, Gabriel (Cécile Garceau), Lucienne Martineau, Lauréa (Rolland Lafortune), Rollande (Arthur Robillard), Joseph (Noëlla Beauchamps). Elle laisse aussi plusieurs ami(e)s dont les Richer, Sicard, Ricard, Mayer, Grenier, Legeault, Lahaie, Garceau et Bergevin, sans oublier ses ami(e)s des Jardins Latourelle. Un merci tout spécial au personnel des Jardins Latourelle pour la chaleur humaine dont ils ont fait preuve au cours des dernières années. La famille désire aussi témoigner sa reconnaissance au personnel de l'unité des soins palliatifs du CHRTR pour l'accompagnement exceptionnel dont ils ont fait preuve. Toute marque de sympathie peut se traduire par des dons à la Fondation du RSTR pour l'unité des soins palliatifs, 731, rue Ste-Julie, Trois-Rivières (Qc) G9A 1Y1. >6388188

Maison funéraire Richard
Tél. : 819 228-4822 / 1 888 558-4822
Courriel: louis.richard@qc.aira.com



MILLETTE-MICHAUD
Simone
1923-2015

Au CSSSTR, centre hospitalier régional, le 27 août 2015, est décédée à l'âge de 91 ans et 8 mois, Mme Simone Michaud, épouse de feu Léo Milette, demeurant à Louiseville, autrefois de Yamachiche. La famille accueillera parents et ami(e)s

à la Résidence funéraire St-Louis au 160, rue De Carufel, Yamachiche. Heures d'accueil: vendredi soir, de 19h à 21h; samedi, jour des funérailles, à partir de 9h30. Les funérailles auront lieu le samedi 5 septembre 2015 à 11h, en l'église de Yamachiche. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial de Yamachiche. La défunte laisse dans le deuil, outre son époux Roger, ses filles: Diane Proulx, Manon Proulx, Sylvie Proulx (Stéphane Milot); ses petits-enfants: Sébastien, Fannie, Marilyne et Olivier Tremblay, Camille et Léna Charbonneau, Véronique Pinsonneault; ses arrière-petits-enfants: Daphnée, Jérémy, Léthycia, Miley-Ann, Ali et Anissa; ses belles-sœurs et beaux-frères: Johanne Déslis (feu Réjean Leclair), Andrée St-Onge (feu Gilles Proulx), André Proulx (feu Nicole Fernais), Jean-Pierre Proulx (Annette Cutler), Francine Proulx (Denis De La Durantaye); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et ami(e)s. Vos dons à la Fondation Québécoise du Cancer seraient grandement appréciés. >6388498



PROULX-LECLAIR
Desneiges
1931-2015

À l'unité des soins palliatifs du CSSS de Maskinongé, le 24 août 2015 est décédée à l'âge de 83 ans et 8 mois, Mme Desneiges Leclair, épouse de Roger Proulx, demeurant à Maskinongé. La famille accueillera parents et ami(e)s à la Résidence funéraire St-Louis, 92 rue St-Laurent, Maskinongé. Heures d'accueil à la résidence funéraire: vendredi soir de 19h à 21h; samedi 29 août, jour des funérailles, la famille sera à l'église de Maskinongé pour les funérailles qui auront lieu à 11h. L'inhumation aura lieu au cimetière Notre-Dame-des-Neiges de Montréal, à une date ultérieure. La défunte laisse dans le deuil, outre son époux Roger, ses filles: Diane Proulx, Manon Proulx, Sylvie Proulx (Stéphane Milot); ses petits-enfants: Sébastien, Fannie, Marilyne et Olivier Tremblay, Camille et Léna Charbonneau, Véronique Pinsonneault; ses arrière-petits-enfants: Daphnée, Jérémy, Léthycia, Miley-Ann, Ali et Anissa; ses belles-sœurs et beaux-frères: Johanne Déslis (feu Réjean Leclair), Andrée St-Onge (feu Gilles Proulx), André Proulx (feu Nicole Fernais), Jean-Pierre Proulx (Annette Cutler), Francine Proulx (Denis De La Durantaye); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et ami(e)s. Vos dons à la Fondation Québécoise du Cancer seraient grandement appréciés. >6388498

à la Résidence funéraire St-Louis au 160, rue De Carufel, Yamachiche. Heures d'accueil: vendredi soir, de 19h à 21h; samedi, jour des funérailles, à partir de 9h30. Les funérailles auront lieu le samedi 5 septembre 2015 à 11h, en l'église de Yamachiche. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial de Yamachiche. La défunte laisse dans le deuil, outre son époux Roger, ses filles: Diane Proulx, Manon Proulx, Sylvie Proulx (Stéphane Milot); ses petits-enfants: Sébastien, Fannie, Marilyne et Olivier Tremblay, Camille et Léna Charbonneau, Véronique Pinsonneault; ses arrière-petits-enfants: Daphnée, Jérémy, Léthycia, Miley-Ann, Ali et Anissa; ses belles-sœurs et beaux-frères: Johanne Déslis (feu Réjean Leclair), Andrée St-Onge (feu Gilles Proulx), André Proulx (feu Nicole Fernais), Jean-Pierre Proulx (Annette Cutler), Francine Proulx (Denis De La Durantaye); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et ami(e)s. Vos dons à la Fondation Québécoise du Cancer seraient grandement appréciés. >6388498

Résidences funéraires St-Louis
Renseignements: 819 227-2372
Courriel: condoleances@maisonstlouis.ca
Site internet: www.maisonstlouis.ca



GAGNON
Claude-Henri

À l'Hôtel-Dieu de Sorel-Tracy le 22 août 2015, est décédé à l'âge de 72 ans, M. Claude-Henri Gagnon époux de Mme Marcelle St-Pierre, demeurant à Contrecoeur. M. Claude-Henri Gagnon laisse dans le deuil: outre son épouse, ses

enfants: Sylvain (Geneviève Thibault), Alain (Chantal Beaumier), ses petits-enfants: Marie-Ève, Anne, Marjorie et Louis; ses frères et sœurs: Hélène, Marc-Aimé (Raymonde Bérard), Denise (Gilles Forget), Jean-Pierre, Charles-Émile, Aline, Marjolaine (Gilles Gagnon); ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille St-Pierre: Jean-Guy (Jacqueline Grenier), Yvon, Nicole (Robert Cossette), Gaétan (Sylvette Aларie), Denis, Carole (Jacques Boivin); plusieurs neveux et nièces, parents et amis. La famille accueillera parents et ami(e)s au salon S. Jacques et fils, 4967, Legendre, Contrecoeur samedi le 5 septembre 2015 à compter de 9h00. Les funérailles auront lieu, le samedi, 5 septembre 2015 à 11h00 en Église Ste-Trinité de Contrecoeur. Suivra l'inhumation au cimetière de Contrecoeur. >63865381

Direction funéraire S. Jacques & fils Inc.
4967, Legendre, Contrecoeur Tél: 450-587-2233

1^{er} anniversaire

Constance Marie Plante



Déjà un an que tu nous as quittés, mais tu es tellement présente dans nos cœurs et nos pensées; nous t'aimons, veille sur nous!

Ton époux André, tes enfants Nicole et Robert et les petits-enfants.

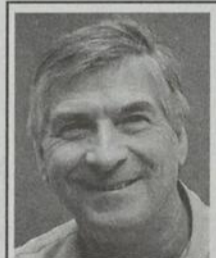
Une messe de 1^{er} anniversaire sera célébrée le dimanche 20 septembre 2015 en l'église de Saint-Justin à 9h en mémoire de Constance Marie Plante décédée le 3 septembre 2014. >6387859

IN MEMORIAM.CA

À JAMAIS DANS NOS COEURS

PUBLIEZ
UN HOMMAGE
AVEC PHOTOS,
VIDÉOS
ET TÉMOIGNEZ
DE TOUT L'AMOUR
QUE VOUS PORTEZ
À L'ÊTRE DISPARU...

ACCESSIBLE VIA
WWW.LECHODEMASKINONGE.COM



ALAIN PHILIBERT
(1946-2015)

Son amour de la terre fut au centre de sa vie. Il a marché dans les montagnes et les forêts, sur les neiges et dans les savanes. Ingénieur civil, il a créé, à travers ses projets, un lien entre les communautés et leur sol. Mari et père, oncle aussi, il a transmis l'amour de l'exploration, de la découverte, de l'inconnu. Il a laissé des empreintes que d'autres pourront

porter plus loin.

Alain nous a quittés mardi, le 25 août.

Il demeurera présent dans le cœur de son épouse, Thérèse Tougas, de ses trois enfants: Olivier-Charles (Marik), Augustin (Élisa) et Aimée-Rose, ainsi que de ses trois petits-enfants: Anton, Jacob et Dylan. Il laisse dans la peine ses frères Florent, Serge et Jocelyn, sa sœur Mireille, leurs conjoints, leurs enfants et la famille de feu Roger, ainsi que la grande famille Tougas.

Parents et amis sont invités à partager leurs souvenirs à la Coopérative funéraire de l'Estrie le vendredi 4 septembre de 19h à 21h30 et le samedi 5 septembre de 10h à 12h. Suivra une cérémonie d'adieu à la chapelle de la Coopérative.

L'inhumation aura lieu à Maskinongé le samedi 12 septembre. La famille vous accueillera à l'église Saint-Joseph-de-Maskinongé à partir de 10 h. La famille serait reconnaissante de dons commémoratifs à la Fondation du CHUS, soins palliatifs, 580 Bowen Sud, Sherbrooke, J1G 2E8.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke (Québec) J1E 1H1
Tél. : 819 565-7646 • Téléc. : 819 565-7844



En souvenir de

Suzanne
Lamy
Boisvert

1957-2010

"Salut Suzanne, déjà 5 ans! Ray et Isa n'ont pas chômé, tu devrais voir leurs 5 petits enfants comme ils ont fière allure. Ton départ a laissé un grand vide. Tu sais sûrement que j'ai une conjointe, tu l'aimerais. La famille (tes sœurs), les ami(e)s ne t'ont pas oublié et certains ont trouvé ton départ très douloureux. Veille sur nous tous. Ah oui, Carl va bien."

René XXX

20^e anniversaire
Anita Bellemare
1995-2015



Le soleil s'est couché une dernière fois, pour cette personne tant aimée et si précieuse pour nous, le 5 septembre, 1995.

De tes enfants et petits-enfants >6386435

SPORTS

Fugère lance sa saison d'une belle façon

PIER-OLIVIER GAGNON
pier-olivier.gagnon@tc.tc

YAMACHICHE. Jean-Sébastien Fugère revient tout juste du Championnat annuel Canadian Olympic Régata de Kingston (CORK) en planche à voile où il a terminé au deuxième rang.

Cette compétition servait également de Championnat nord-américain. Dans la classe RSX, Fugère est parvenu à atteindre le 4e rang.

«Je suis assez content parce que durant l'été j'ai travaillé beaucoup et mes heures accordées à l'entraînement ont été diminuées. J'ai bien performé. J'étais à deux points de la deuxième place. Sur un total de 11 courses, j'en ai 9 dans le top 3», confie le véliplancheur.

Ces premières épreuves lui permettaient de lancer officiellement sa prochaine saison de planche à voile.

D'ailleurs, Fugère ne tarde pas à se remettre à l'entraînement, il retournera sur l'eau en France dès le début du mois de septembre.

«Je vais m'entraîner tout le mois de septembre et participer à une compétition là-bas à La Rochelle où le calibre est très élevé, mais il n'y a aucune incidence sur notre classement parce que c'est une compétition qui sert d'entraînement. Ensuite, je quitterai pour Oman au Moyen-Orient pour prendre part au Championnat du monde», ajoute le Yamachichoïse.

Ce Championnat du monde servira de qualification pour l'équipe canadienne en prévision des Jeux olympiques de Rio en 2016.

«Si jamais on ne se qualifie pas, nous aurons une deuxième chance cet hiver, mais nous aimerions mieux régler ça rapidement pour se concentrer sur l'entraînement de l'athlète qui va se qualifier. Présentement, on travaille ensemble pour qualifier le pays.»

Jean-Sébastien Fugère prévoit déjà passer une bonne partie de l'hiver en Floride dans le but de s'améliorer et de participer aux différentes compétitions qui se tiendront lors de cette période.

Il espère toujours participer aux prochains Jeux olympiques d'été.

«C'est quelque chose de possible, mais je dois travailler fort. Ça fait longtemps que j'y pense et je suis convaincu que je vais y arriver!»



Jean-Sébastien Fugère.

(Photo gracieuseté / elenagiolaï FVR)



BASEBALL

Les Loups gagnent le Championnat

Les Loups de Louiseville/Pointe-du-Lac pee-pee B ont connu une saison exceptionnelle. Après avoir gagné le Tournoi pee-pee de Nicolet, les Loups ont remporté le Championnat de la saison 2015 dans leur catégorie, de même que les séries de fin de saison. Félicitations aux Loups de Louiseville! (Photo gracieuseté)

ESTHÉTIQUE AUTO PIERRE

LAVE-AUTO À LA MAIN

- AUTOS - CAMIONNETTES
- PICK UP - V.U.S.
- LAVAGE
- Intérieur et extérieur
- À la vapeur (sièges et tapis)
- Cire professionnelle
- Compound • Glaise
- Traitement de pare-brise à l'Aquapel
- Estimation gratuite

PIERRE CONTRÉ, prop.
30 ANS D'EXPERIENCE

Service de navette

Situé au coin de la rue Ste-Marie et St-Paul

512, AV. STE-MARIE, LOUISEVILLE
819 228-8534 • 819 384-2797

Bravez la rentrée sans vous ruiner!

Et accumulez jusqu'à



300\$

C'est facile!

À l'ajout de chaque nouveau service à votre forfait Sogetel,

obtenez une carte de crédit prépayée de 100\$

+ Internet
+ Cellulaire

+ Téléphone
+ Télévision

Obtenez +2 MOIS GRATUITS*

SUPER ÉCRAN

SOGETEL
Rester proche, voir loin.

1 888 777-0977
sogetel.com

Là où la technologie le permet. Certaines conditions s'appliquent. La promotion Carte de crédit prépayée se termine le 3 octobre 2015. Les cartes de crédit prépayées seront envoyées par courrier recommandé aux abonnés le mois suivant l'installation du ou des service(s) ajouté(s). * Abonnez-vous à SUPER ÉCRAN et obtenez 2 mois d'abonnement gratuit. L'offre se termine le 17 octobre 2015.

Site Internet

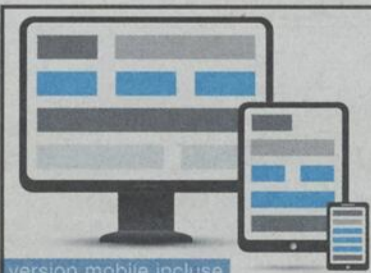
clé en main

Déployer votre entreprise sur le web n'aura jamais été aussi facile et abordable!

Adapté à votre réalité
Service de rédaction et photos
Optimisé pour les moteurs de recherche
Facilité de mise à jour du contenu
Nom de domaine qui vous appartient
Service à la clientèle constant

2 forfaits disponibles

Informations : 819 228-5532



version mobile incluse

pme/go

Solution Marketing Local

5816978
L'ÉCHO de Maskinonge
www.lechodemaskinonge.com

tc • MEDIA

VOUS VOULEZ AMÉLIORER VOTRE SORT ?



Nous avons la solution !

Joignez-vous à une équipe gagnante près de chez vous

MASKI
LOUISEVILLE



Nous vous offrons des postes permanents de qualité à notre concession de Louiseville (à 20 minutes de Berthier et Trois-Rivières, 35 minutes de Shawinigan).

POSTES À COMBLER

2

**conseillers
aux ventes**

1

**mécanicien
avec expérience**

1

**commis
aux pièces**

NOUS VOUS OFFRONS

- Un environnement de travail des plus accueillants
- Une ambiance agréable
- Un régime d'assurances collectives
- De la formation continue
- Avantages sociaux
- Salaire concurrentiel

Vous êtes
présentement chez
un concessionnaire, un
indépendant ou votre
employeur n'a pas
suffisamment de travail
pour vous offrir le salaire
que vous voulez?
Contactez-nous!

Tout dossier sera traité en toute confidentialité.
Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à
jlabreche@maskiford.com ou par la poste au 640, boul. St-Laurent est, Louiseville J5V 1H9